

TV 23일

★이 프로그램은 방송사 사정에 따라
비칠 수 있습니다.

KBS1	KBS2	MBC	KBC/SBS
00 KBS 뉴스광장	00 굿모닝 대한민국 1~2부	⑥ 30 MBC 뉴스투데이 1~2부	00 출발! 모닝와이드 1~2부
50 인간극장	50 KBS 스포츠티임	⑦ 10 광주 MBC 뉴스투데이 50 MBC 이침드라마 <당신 침 예쁘다>	15 KBC 뉴스지금 40 출발! 모닝와이드 3부
25 이침마당	00 KBS 아침 뉴스팀	⑧ 30 생방송 오늘 아침	40 이침연속극 <미쓰 이줌마>
30 KBS 뉴스	00 생활의 발견 오감도 20 아침드라마 <두근두근 달콤>	⑨ 30 MBC 뉴스 45 기분좋은날	20 좋은아침
00 무엇이든 물어보세요 55 TV/동화 행복한 세상	00 여유만만	⑩ 40 SBS 뉴스	40 SBS 뉴스
00 즐거운 책 읽기 55 비른말 고운말	00 지구촌 뉴스 20 TV 특강(재)	⑪ 00 문화四色	00 SBS 생활경제 40 KBC 생활뉴스
00 KBS 뉴스12	00 일일연속극 <우리집 어머니>(재)	⑫ 00 MBC 뉴스 15 MBC 네트워크특선 <웃혀진 길 옛 디리>	00 SBS 12 뉴스 30 시기특집 <손길을 잡아라>
00 KBS 결작선 <제빵왕 김탁구>(재)	40 2011 남원 코리아 오픈 블러스케이트대회	① 05 MBC 50주년 특별기획 다큐 <터임>	30 HD씨네시리즈 南道南北
00 KBS 뉴스 10 글로벌 성공시대(재)	00 KBS 뉴스티임 05 디오배찌 불화대소(동)(재) 35 오토 미늘 봉봉 친구들	② 00 우리기록 우리문화	00 SBS 뉴스 10 건강클리닉
00 생로병사의 비밀(재)	00 문화콘서트 낭장 스페셜 50 MBC 뉴스	③ 00 문화콘서트 낭장 스페셜 50 MBC 뉴스	10 세상에서 가장 아름다운 여행(재)
00 KBS 오늘의 경제 10 KBS 네트워크 특선 <도시탐험대-대구>	00 TV 유치원 30 최강합체 럭스미스터(재)	④ 00 재능 무한대 베스트 30 애그로이 코루	00 미법의 별 메제네이션2 30 꾸려기 텁구생활
00 KBS 뉴스5 20 6·25 특별생방송 전사자 유가족을 찾습니다	00 사람의 기족 30 희망 릴레이	⑤ 00 주말연속극 <빈번한 짖는다>(재)	00 SBS 뉴스퍼레이드 15 KBC 저녁뉴스 30 전국 TOP 10 기요소(재)
00 KBS 뉴스7 30 한국인의 법상	00 KBS 뉴스티임 05 리빙쇼 당신의 여섯시	⑥ 00 6시 뉴스매거진 50 생방송 전국시대	30 생방송! KBC 투데이
25 일일연속극 <우리집 어머니>	00 생생 정보통	⑦ 45 일일 시트콤 <동물 내 사랑>	10 시사저널 따따부파 20 일일드라마 <당신이 점든 사이>
20 생방송 세계는 지금 50 호투리기	⑧ 15 일일연속극 <불굴의 머느리> 55 MBC 뉴스데스크	00 SBS 8 뉴스 25 KBC 8 뉴스 45 SBS 스포츠 뉴스	00 세월호 특별기획 46주년을 맞아 전국 10~50대 남녀 청취자 2만6272명을 대상으로 실시한 인터넷 투표와 5명의 선정위원 평가 결과에 따르면 가요의 경우 '광화문 연가'
00 KBS 뉴스9	50 KBS 뉴스티임 55 수목드라마 <로맨스 타운>	⑨ 55 수목미니시리즈 <최고의 사랑>	55 드라마 스페셜 <시티헌터>
00 6·25기념 역사스페셜 50 이등다운 사람들	05 해피투게더	⑩ 05 MBC 50주년 특별기획 다큐 <터임>	15 나이트 라인 35 2012 런던올림픽 축구 2차예선 <대한민국 : 요르단>
00 KBS 뉴스리인 40 혁장로포 동행	15 스포츠 하이라이트 35 TV 특강	⑪ 00 MBC 뉴스 24 10 MBC 100분토론	

EBS

06:00 선택! 직업과 진로	09:55 레온1	15:20 뿐뿐뿐 뿐로로(재)	19:10 풍후 스컹크
06:30 국학직업	10:05 최고의 요리비결	15:35 정나김 나리의 노디 <김성경의 부담없이 차리는 한상차림>	19:35 스톱 헉크
07:00 오스카의 오아시스		15:50 찾아보요 제스와 함께	20:00 동물들기
07:10 풍후 스컹크		16:00 담동령 유치원(재)	20:30 EBS 뉴스
07:35 꼬꼬꼬 토마토스와 친구들	10:30 60분 부모	16:20 충동 월드펫	20:45 자녀체날(재)
07:45 뿐뿐뿐 뿐로로	11:30 선생님 선생님 우리 선생님	16:45 박귀대장 뚱뚱이(재)	21:30 한국기행
08:00 당동댕 유치원	12:00 EBS 정오뉴스	17:00 고마비스 타요(재)	21:50 세계미미기행
08:20 캐나리 키득키득 실험실	12:10 TV 융학사전관	17:15 키득키득 실험실(재)	21:50 드디어 푸른나무
08:35 키득키득 실험실	13:00 세계테마기행	17:25 헌글기자 치포(재)	22:40 국현 직업
08:45 한글기자 치포	(잃어버린 시간의 광 캡보다이)	17:35 똑똑똑똑 밥이자씨(재)	23:10 하느뿐인 지구
08:55 꼬마반스 티요	13:40 한국기행	17:45 캐나리(재)	00:00 자녀체날(재)
09:10 방귀대장 뚱뚱이	14:00 드디어 푸른나무	18:00 생방송 톡! 톡! 보니하니	00:05 선생님 선생님 우리 선생님
09:25 뜨뜻똑똑 냠자찌찌	(원더풀 사이언스)	18:50 와글와글 친구들	00:35 EBS 스페이스 <공감>
09:35 출동! 소방관 쌈	14:50 스크린 한국어	19:00 오스카의 오아시스	

EBS플러스1

04:10 EBS 포스 <비문학>	13:00 수능특강 <이화미의 세계사>	08:00 물류관리사 시험대비강좌	15:20 초등 내공 남남
05:00 수능특강 <벽봄의 정치>	14:00 <송기백의 윤리>	08:30 의학 치학 양학	3-1 <과학>
05:50 <송기백의 윤리>	15:00 EBS 텁텁신	적성시험 대비강좌	4-1 <과학>
06:40 <이야기의 외국어영역>	16:00 <최선들의 지구과학 I>	09:00 중학 3학년 <영어>	5-1 <과학>
07:30 EBS 텁텁신	17:00 기본과 특별한 (재)	10:20 중3 퍼펙트 체크업 <과학>	6-1 <역사>
<최경석의 한국근현대사>	(과학원의 수학특강)	11:00 Magic 종학영문법 Level 2	7-20 <한국기행>
08:20 EBS 텁텁신	18:00 <영문법 즐겨찾기>	11:40 수학원 윤리 미테마티카(재)	18:30 <과학>
<협동연의 사회문화>	19:00 수능특강 <송정숙의 생물 II>	11:50 중학 2학년 <비문학>	19:10 중2 퍼펙트 체크업
09:10 <한보리의 윤리>	20:00 <한필구의 지구과학 II>	12:30 <도덕>	<수학2-1(재)>
11:20 내신감	21:00 <권주희의 생물 I>	13:10 중학 3학년 <한문>	19:50 중학 2학년 <비문학2>(재)
<정승제의 수학(하)>	22:00 <정진선의 물리 I>	13:50 중학영어독해 Level 3	20:30 <도덕>(재)
12:10 수능특강 <비남정의 지구과학 I>	23:00 <손승진의 세계지구학>	14:30 EBS 초등영어	21:10 중학 3학년 <영어>(재)

EBS플러스2

08:00 물류관리사 시험대비강좌	08:30 의학 치학 양학	15:20 초등 내공 남남	3-1 <과학>
08:30 의학 치학 양학	09:00 중학 3학년 <영어>	15:30 <4-1 <과학>>	4-1 <과학>
09:00 중학 3학년 <영어>	09:40 <국사>	16:20 <5-1 <과학>>	5-1 <과학>
09:40 <국사>	10:20 중3 퍼펙트 체크업 <과학>	16:50 <6-1 <역사>>	6-1 <역사>
10:20 중3 퍼펙트 체크업 <과학>	11:00 Magic 종학영문법 Level 2	17:20 <6-1 <역사>>	7-20 <한국기행>
11:00 Magic 종학영문법 Level 2	11:40 수학원 윤리 미테마티카(재)	17:50 중학 1학년 <수학1-1>	18:30 <과학>
11:40 수학원 윤리 미테마티카(재)	11:50 중학 2학년 <비문학>	18:50 중학 2학년 <수학2-1(재)>	19:10 중2 퍼펙트 체크업
11:50 중학 2학년 <비문학>	12:30 <도덕>	19:50 중학 2학년 <비문학2>(재)	<수학2-2(재)>
12:30 <도덕>	13:10 중학 3학년 <한문>	20:30 <도덕>(재)	
13:10 중학 3학년 <한문>	13:50 중학영어독해 Level 3	21:10 중학 3학년 <영어>(재)	
13:50 중학영어독해 Level 3	14:30 EBS 초등영어	21:50 <국사>(재)	
14:30 EBS 초등영어	22:30 중3 퍼펙트체크업 <과학>(재)	22:30 중3 퍼펙트체크업 <과학>(재)	

우리말 나들이

'되다'와 '돼다'

"어머나 이리시면 안 되요!" / "어머나 이리시면 안 돼요!"
영희야, 시험공부 잘 되지?" / "영희야, 시험공부 잘 돼지?"

'어머나 그렇게 하면 안 돼요' 와 '영희야, 시험공부 잘 되지'가 맞는 표현이다.
더러 '돼다'라고 쓰는 사람들이 있는데, 우리말에서 '돼다'라고 쓰는 경우는 없다. '돼'는 '되어'가 들어서 된 것이다. 따라서 '공부가 잘 돼다(으)'는 '공부가 잘 되다(으)'로 고쳐 써야 바른 표기이다.

그럼, '절수씨, 그렇게 하면 안 되요!'라고 쓰면 맞는 표기일까? 아니다. 이 경우에는 '절수씨, 그렇게 하면 안 되어요(으) / 안 돼요(으)'라고 해야 올바른 표기다.

I heard he was fired?

그 사람이 파면됐다며?

- A : What happened to Landy? I heard he was fired?
B : Let me put it this way, he will probably be going to jail.
A : What did he do?
B : He's been accused of embezzling.

A : 랜디에게 무슨 일이 난거야? 그 사람이 파면됐다며?
B : 내가 알려주지. 아마 그 사람 감옥에 갈 걸.
A : 무슨 일을 저질렀길래?
B : 횡령했다고 고발을 당했거든.

* jail : 교도소, 감옥
* be accused of ~ = ~ 때문에 고발당하다
* embezzle : 횡령하다

泡蘑菇 pào mógu

버섯을 물에 불리다

'버섯(蘑菇)을 물에 달가 불리다(泡)'라는 의미입니다. 말린 버섯은 조리할 때 물에 일정시간을 불려서 사용한다. 버섯을 물에 불리는 데에는 시간에서 연유어 관용어로 쓰여 '일부러 시간을 지체하거나 꾸물거리'는 경우에 사용됩니다.
'꾸물거리자 마'라고 해서 '別泡蘑菇'로 표현하죠. 여기에 쓰인 동사 '泡'가 우리말의 '물거품, 기포'라고 할 때 쓰이는 글자로 중국어에서는 물거품이라는 말 외에 몇 가지 쓰임이 있습니다.
'버섯 불리다'처럼 어디에 죽치고 놀려 앉아 있는 경우나(喜欢泡网吧 PC방에 죽치고 있는 것을 좋아한다), 역시 물에 불리는 泡茶 pào chá (차를 꽂는다), 그리고 영화대사에서 간혹 보이는 泡妞 pào niū (여자 꼬시다) - 연애를 위한 수작도 물에 불리듯 물의 흐름을 잘 활용해야겠지요.

<동아 외국어학원>

www.donga.tv 222-6253

니하오 총구워

버섯을 물에 불리다

'버섯(蘑菇)을 물에 달가 불리다(泡)'라는 의미입니다. 말린 버섯은 조리할 때 물에 일정시간을 불려서 사용한다. 버섯을 물에 불리는 데에는 시간에서 연유어 관용어로 쓰여 '일부러 시간을 지체하거나 꾸물거리'는 경우에 사용됩니다.
'꾸물거리자 마'라고 해서 '別泡蘑菇'로 표현하죠. 여기에 쓰인 동사 '泡'가 우리말의 '물거품, 기포'라고 할 때 쓰이는 글자로 중국어에서는 물거품이라는 말 외에 몇 가지 쓰임이 있습니다.
'버섯 불리다'처럼 어디에 죽치고 놀려 앉아 있는 경우나